

٥٨٦٥

مكتبة مجمع اللغة العربية
 رقم الكتاب: ١٤١٤
 رقم المجلد: ٢٥٨٦
 تاريخ: ١٣٧١
 رقم: ١٣٧١
 مكتبة مجمع اللغة العربية

مطبوعات مجمع اللغة العربية بدمشق



رسالة

آداب المؤاكلة

للشيخ بدر الدين محمد الغزي

(٥٩٠٤ - ٥٩٨٤ هـ)



حققها

الدكتور عمر موسى باشا

دمشق

١٩٦٧ م = ١٣٨٧ هـ

رسالة

آداب المؤاكلة

للشيخ بدر الدين محمد الغزي

مقراها ونشرها الدكتور عمر موسى باشا

في مكتبي مجموع مخطوط يرجع تاريخه إلى أواخر القرن العاشر الهجري وأوائل القرن الحادي عشر ، وقد ضم تسعة عشر قسماً ما بين رسالة وديوان وشرح وتلخيص ، ومن الرسائل الهامة التي انفرد بها هذا المجموع المخطوط رسالة هامة في (آداب المؤاكلة) للشيخ بدر الدين محمد بن محمد بن محمد الغزي العامري الدمشقي (٩٠٤هـ - ٩٨٤هـ = ١٤٩٩م - ١٥٧٧م) ، وهو أحد الأعلام الكبار الأفاضل في القرن العاشر الهجري والسادس عشر الميلادي ، من فقهاء الشافعية البارزين ، والمعروف عنه أنه كان عالماً بالأصول ، متضلماً من التفسير والحديث ، وقد وضع ثلاثة تفاسير ، وهي موجودة ضمن مخطوطات دار الكتب الظاهرية ، أولها : (قطعة من تيسير التبيان في تفسير القرآن) ، وثانيها : (التفسير المنظوم الصغير) ، وهو يحتوي على نصوص فصول من القرآن متتابعة ، ثم تفسير كل واحد منها نظماً ، وقد تضمن النظم نص الآيات بالحرف . وثالثها : (الثالث من التفسير المنظوم الكبير) . وهو بخط المؤلف نفسه ، وفي شذرات الذهب وكشف الظنون

أنه مائة ألف بيت وثمانون ألف بيت . يذكر فصلاً من الآيات بالحمرة ثم يورد شرحها شراً ، ويضع على نص القرآن خطوطاً بالحمرة ثم يشرحها نظراً ، ويضع نص الآية بالحمرة . يتبدى بالتفسير المنظوم للآية الكريمة : ﴿ولو أننا كتبنا عليهم أن يقتلوا أنفسهم أو اخرجوا من دياركم ما فعلوه إلا قليل منهم﴾ ، وينتهي ببدية التفسير المنثور : ﴿قل إن صلاتي ونسبي ومحياي ومحاتي لله رب العالمين﴾ .

هذا بعض نشاطه في التأليف ، وقد عرف عنه غزارة التأليف حتى نيفت مصنفاته على مائة وبضعة عشر كتاباً جمعها ابنه المؤرخ المشهور في كتاب مستقل . وجدير بالذكر أن ابنه المذكور هو نجم الدين محمد ، وكان كأبيه غزير التأليف ، نذكر من مؤلفاته إلى كتابه (ألف السحر وقطف السمر من تراجم أعيان الطبقة الأولى من القرن الحادي عشر) وهو ذيل على كتابه الكواكب .

أما أبوه رضي الدين فكان أيضاً من أعلام عصره ، وله مؤلفات أيضاً نذكر منها مصنفه التاريخي الهام (بهجة الناظرين في تراجم المتأخرين من الشافعية البارعين) ، وقد أتم تأليفها سنة ٥٨٤٠ هـ ، وفي دار الكتب الظاهرية أكثر من نسخة من المخطوطة المذكورة . ونذكر أيضاً كتابه (جامع فرائد الملاحاة في جوامع فوائد الفلاحاة) .

هذا بعض ما يتعلق بابنه وأبيه ، وجدير بالذكر ، ونحن نقدم لرسالته في أدب المؤاكلة ، أن نشير إلى أنه كان من الأعلام المحضمين الذين شهدوا زوال دولة المماليك وقيام الدولة العثمانية ، وهي الدولة الرابعة والأخيرة من الدول المتتابعة التي تابعت قبل العصر الحديث . والمعروف أيضاً عنه أنه اعتزل الناس في العقد الرابع من عمره ، وأعرض عن زيارة الناس ، وإنما

كان الحكام والأعيان والعلماء والطلاب يقصدونه بالزيارة . يضاف إلى ذلك أنه كان ميسور الحال ، فقد عرف عنه أنه كان يقدم لتلامذته عطايا ومساعدات تساعدهم على متابعة طلب العلم .



أما الرسالة التي تقدم الآن على نشرها فهي على جانب كبير من الأهمية ، إذ إنها تمثل بعض مظاهر النثر وتطوره في هذا العصر الذي ندرسه ونؤرخه ، وسوف نلاحظ أن أسلوب المؤلف حرّ طليق غير مقيد بالتصنع السجمي والبديعي مما كان معروفاً . أضيف إلى ذلك أيضاً أن الرسالة المذكورة ، على صفرها ، تمثل مظهراً من مظاهر الحضارة لأنها تحتوي على ما هو معروف في الحياة الاجتماعية من أسماء الأطعمة والآكل والأشربة وما يتعلق بها من ذكر المائدة والسفرة والصحاف والقصاع وغير ذلك مما تطالعنا به الرسالة المذكورة . زد على ذلك أيضاً أنها توضح بعض العادات الاجتماعية والتقاليد الحضارية المرعية في عصر نتمته بالانحطاط والعقم والجمود والتأخر ؛ وأعتقد أننا قلّ أن نعثر في آداب الأمم الأخرى على مثل هذه الرسالة التي أوضحت العيوب القبيحة عند الأمم كلها ، وغرض المؤلف من إيرادها حتّى الناس على تجنبها لأن من عرفها ، وتقيدها كان خبيراً بآداب المؤاكلة كما يقول المؤلف نفسه .



آدابُ المُؤَاكَلَةِ

- ١ -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الْحَمْدُ لِلَّهِ ، وَسَلَامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَى . هَذِهِ جَمَلَةٌ
مِنَ الْعَيُوبِ الَّتِي مَنْ عَلِمَهَا كَانَ خَيْرًا بِآدَابِ الْمُؤَاكَلَةِ ، وَعِدَّتُهَا
أَحَدٌ وَثَمَانُونَ عَيْبًا حَسَبَهَا تَقَلُّنَاهُ مُفْرَقًا ، وَاللَّهُ الْمَوْقُوفُ ، وَهِيَ :

[الْحَاكَاكُ]

الْحَاكَاكُ : وَهُوَ الَّذِي يَحْكُ رَأْسَهُ وَمَوْضِعًا فِي بَدَنِهِ بَعْدَ
غَسْلِ يَدَيْهِ وَقَبْلِ الْأَكْلِ ؛ فَقَدْ حَكَى بَعْضُهُمْ أَنَّ رَجُلًا غَسَلَ
مَعَ الْمَأْمُونِ يَدَهُ ، وَأَبْطَأَ الطَّعَامُ ، فَسَبَقَتْهُ يَدُهُ إِلَى رَأْسِهِ ، فَقَالَ
لَهُ الْمَأْمُونُ : أَعِدْ غَسْلَ يَدِكَ ، فَغَسَلَهَا ثُمَّ لَمْ يَلْبِثْ أَنْ سَبَقَتْ
يَدُهُ إِلَى لِحْيَتِهِ ، فَقَالَ لَهُ : أَعِدْ غَسْلَهَا ، قَالَ : وَلَا يَلِي غَسْلَ
الْيَدِ إِلَّا الْخَبْزُ .

- ٥٠٦ -

[الزَّاحِفُ]

والزَّاحِفُ : وهو الذي إذا قُدِّمَ الطَّعَامُ زَحَفَ إلى المائدةِ قبل الجماعةِ ، وربما كان الطَّعَامُ لم يتكاملُ تصفيقُهُ ، أو كان رَبُّ المنزلِ مُرْتَقِباً حضورَ مَنْ يتوقَّعُهُ ، فإن زَحَفَ الحاضرونَ إلى المائدةِ بزَحْفِهِ ، فقد أُسْجِلَ على نفسه بالنَّهْمِ^(١) ، وإن هم تشاقلوا عن موافقتهِ بقيَ على المائدةِ وحدهُ فينخجلُ ، وربما كان الذي يتوقَّعُهُ رَبُّ المنزلِ مِنْ إخوانِهِ هو المقصودُ بذلكِ الطَّعَامِ ؛ فإذا حثَّ على سبتهِ ثَقُلَ على رَبِّ المنزلِ موضِعُهُ .

[الجُوعُ]

الجُوعُ : وهو رَبُّ المنزلِ الذي ينتظرُ بمُؤاكلةِ إدراكِ طعامِهِ حتى يجيئهم . حُكِيَ أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ (ق ٢٢ / و) بنِ ظاهرٍ دعاهُ رجلٌ مِنْ أصحابِهِ دعوةً ، فَأَثَقَ فِيهَا ، واحتفلَ لها ؛ فلَمَّا حَضَرَ مُحَمَّدٌ ، طَالَبَهُ بِالطَّعَامِ ، فَمَطَّلَهُ لِيَتَكَامَلَ وَيَتَلَاخَقَ عَلَى مَا أَحْبَبَهُ مِنَ الكَثْرَةِ والحَفْلَةِ حتى تَصَرَّمَ النِّهَارُ ، وَمَسَّ مُحَمَّدًا^(٢)

(١) النَّهْمُ : محرمة والنَّهْمَةُ إفراط الشهوة في الطعام ، وألا تمتلي عينُ الآكل ولا يشبعُ ، وفعلها نهيم ، فهو نهيم ونهيم ومنهوم .
(٢) في المخطوطة : (محمد) والصواب ما أثبتناه .

الجوع ، فَتَنَغَّصَ عَلَيْهِ يَوْمَهُ ، ثُمَّ أَرَادَ مُحَمَّدٌ سَفَرًا ، فَشَبَّعَهُ هَذَا الرَّجُلُ ، حَتَّى إِذَا دَنَا مِنْهُ لِيُودِّعَهُ قَالَ لَهُ : أَتَأْمُرُ بِشَيْءٍ ؟ قَالَ : نَعَمْ ! إِذْ هَبْ فَاجْعَلْ طَرِيقَكَ فِي عَوْدِكَ عَلَى أَحْمَدَ بْنِ يُوسُفَ الْكَاتِبِ ، وَقُلْ لَهُ : قَدْ بَعَثَنِي إِلَيْكَ الْأَمِيرُ لِتُعَلِّمَنِي الْقِرَى ، فَفَعَلَ ذَلِكَ ، فَلَمَّا سَمِعَهُ أَحْمَدُ ضَحِكَ [وَ] قَالَ لِفَرَّاشِهِ ^(١) : هَاتِ مَا حَضَرَ ، فَجَاءَ بِطَبَقٍ كَبِيرٍ ، عَلَيْهِ ثَلَاثَةُ أَرْغِفَةٍ مِنْ أَنْظَفِ الْخُبْزِ ، وَسُكَّرُجَاتٍ ^(٢) مَرِيءٍ وَخَلٍّ وَمِلْحٍ مِنْ أَجْوَدِ الْمَلْحِ ، وَمَا يُتَّخَذُ مِنْ هَذِهِ الْأَصْنَافِ ؛ وَابْتَدَأَ يَأْكُلُ ، فَجَاءَ بِأَوْزَةٍ مِنْ مَطْبَخِهِ ، وَتَدَارَكَهَا الطَّبَاخُ بِطَبَاهِجِهِ ^(٣) ، وَوَافِيَ مِنْ دَارِ حُرْمِهِ بِفَضْلَةٍ أُخْرَى ، وَأَهْدَى لَهُ بَعْضُ غِلْمَانِهِ جَامَ ^(٤) حَلْوَى ، فَانْتَضَمَ السَّمَاطُ بِشَيْءٍ ظَرِيفٍ خَفِيفٍ بِغَيْرِ احْتِشَامٍ وَلَا انْتِظَارٍ .

- (١) أي خادمه ، وهي مأخوذة من قولنا : فرشتُ زيداً بساطاً وأفرشته وفرشته : إذا بسطت له بساطاً في ضيافته .
- (٢) سُكَّرُجَاتٌ : جمع سُكَّرُجَةٍ ، وهي لفظة فارسية معربة ، وردت في حديث نبوي شريف : « لا آكل في سُكَّرُجَةٍ » ، وهي بضم السين والكاف والراء والتشديد ، وتطلق على إناءٍ صغير يؤكل فيه الشيء القليل من الأثوم يُوضع فيه الكوامخ ونحوها .
- (٣) الطباهيج : فارسي معرب ، وهو ضرب من قليٍّ أو اللحم المشرح ، وأصله الفارسي الأعجمي تباهجة ، وهو طعام من بيض وبصل ولحم ،
- (٤) جام : إناء من فضة ، وقال ابن الأعرابي إنه الفانور من النجيين .

[المُشْنَعُ]

والمُشْنَعُ : وَهُوَ الَّذِي يُجْعَلُ مَا يَنْفِيهِ عَنِ طَعَامِهِ مِنْ عِظَامٍ أَوْ نَوَى تَمْرٍ وَغَيْرِهِ بَيْنَ يَدَيْ جَارِهِ تَشْنِيْعًا عَلَيْهِ بِكَثْرَةِ الْأَكْلِ .
 حُكِيَ أَنَّ مُتَلَا حِيَيْنَ^(١) حَضَرُوا عَلَى مَائِدَةِ بَعْضِ الرُّؤَسَاءِ ، فَقُدِّمَتْ لَهُمَا رُطْبٌ ، فَجَعَلَ أَحَدُهُمَا كَلِمًا أَكَلَ جَعَلَ النَّوَى بَيْنَ يَدَيْ الْأَخْرَى حَتَّى اجْتَمَعَ بَيْنَ يَدَيْهِ مَا لَيْسَ (ق ٢٢ / ظ) بَيْنَ يَدَيْ أَحَدٍ مِنَ الْحَاضِرِينَ مِثْلَهُ ؛ فَالتَفَتَ الْأَوَّلُ إِلَى رَبِّ الْمَنْزِلِ ، وَقَالَ : أَلَا تَرَى يَا سَيِّدَنَا مَا أَكْثَرَ^(٢) أَكَلَ فُلَانِ الرُّطْبِ ! فَإِنَّ بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ النَّوَى مَا يَفْضَلُ بِهِ الْجَمَاعَةَ ، فَالتَفَتَ إِلَيْهِ صَاحِبُهُ ، وَقَالَ : أَمَا أَنَا أَصْلَحَكَ اللَّهُ فَقَدْ أَكَلْتُ كَمَا قَالَ رُطْبًا كَثِيرًا ، وَلَكِنْ هَذَا الْأَحْمَقُ قَدْ أَكَلَ الرُّطْبَ بِنَوَاهُ ، فَضَحِكَ الْجَمَاعَةُ وَخَجَلَ الْمُشْنَعُ .

[الْمُتَنَاقِلُ]

والمُتَنَاقِلُ : هُوَ الَّذِي يُدْعَى فِي جَيْبٍ ، وَيُوثَقُ مِنْهُ بِالْوَفَاءِ ، ثُمَّ يَتَأَخَّرُ عَنِ الدَّاعِي الْمَلْهُوفِ حَتَّى يُجِيعَهُ ، وَيُجِيعَ إِخْوَانَهُ ، وَيُنْكَدُّ

(١) يُقَالُ تَلَا حَى الْقَوْمَ أَي تَلَاعَنُوا وَتَشَاقَبُوا وَتَلَاوَمُوا وَتَبَاغَضُوا وَتَنَازَعُوا .
 (٢) فِي الْأَصْلِ : (مَا كَثَرَ) .

عليهم ، فجزاه هذا بعد الاستظهار عليه بالحجج^(١) وإعادة الرسول إليه أن يستأثر الإخوان بالمؤاكلة دونه معتمدين بذلك الاستحقاق به ليؤدبوه إن كانت فيه مسكة ، أو يُنبهوه إن كانت له فطنة ؛ وقد جاء في الخبر في إجابة الداعي وترك التأخر عنه قوله ﷺ : « مَنْ دُعِيَ إِلَى طَعَامٍ فَلْيُجِبْ إِنْ كَانَ مَفْطَرًا فَلْيَأْكُلْ ، وَإِنْ كَانَ صَائِمًا فَلْيَصِلْ » ؛ فإذا كان الصائم قد أُمرَ بالإجابة ، فكيف بالمفطر ، ومن أجاب ثم تأخر ؟! وقد ناب ذلك جحظة البرمكي من فتى ، فكتب إليه : تأخرت حتى كدوت الرسول وحتى سُمت من الانتظار ؛ وأوحشت إخوانك المستعدين ، وأفجحتهم^(٢) كشباب^(٣) النهار وأضرمت بالجوع أحشاءهم بنار تريد على كل نار ؛ ويقال : ثلاثة تُضني ، سراج لا يُضي ، ورسول يُبطل ، ومائدة يُنتظر بها (ق ٢٣ / و) من يجي .

(١) في الأصل : (بالحجج) .

(٢) = = (وأفجحتهم) يقال : أفجح عن الأمر أي أحجم عنه وانثنى .

(٣) شباب النهار : أوله .

[المدمع]

والمدمعُ : هو المتناولُ الطعامَ الحارَّ ، ولا يصبرُ عليه إلى أن يبردَ ، فيتناولُ اللقمةَ ، فيخلفُ ظنَّه في احتمالِ حرارتها ، فتدمعُ عيناهُ عندَ احتراقِ فيه ، وربما اضطرَّ إلى إخراجها من فيه أو إلى ابتلاعها بجرعةِ ماءٍ باردٍ مهما^(١) يحصلُ من إحراقها معدته .

[المبلع]

والمبلعُ : هو الذي لا يُنهنهُ اللقمةُ في فيه حتى يبلعها قبل تكاملِ طحينها . فإنَّ ذلكَ مع كونه من أكبرِ علاماتِ الشرِّ والنهمِ ، يضرُّ من وجعٍ :
أحدهما : أن الطعامَ إذا لم يُطحن بالأضراسِ ناعماً كان أقلَّ تغذيةً وتقويةً .

الثاني : تكليفُ المعدةِ هضمَ ما لا ينسحقُ وتنفصلُ أجزاءه ؛ وربما يغصُّ فيحتاجُ لشربِ الماءِ في أثناءِ الأكلِ وتزفيرِ الإناءِ .

(١) في الأصل : (مما) ، والصواب ما أثبتناه .

[المَقَطُّعُ]

والمَقَطُّعُ : ويُسمَّى القَطَّاعُ ، وَهُوَ الَّذِي إِذَا تَنَاوَلَ اللُّقْمَةَ
بِيَدِهِ اسْتَكْبَرَهَا ، فَعَضَّ عَلَى نِصْفِهَا ، وَيَعَاوِدُ غَمَسَ النِّصْفِ الْآخِرِ
فِي الطَّعَامِ وَيَأْكُلُهُ .

[المُبْعِجُ]

والمُبْعِجُ : هُوَ الَّذِي إِذَا أَرَادَ الكَلَامَ لَمْ يَصْبِرْ إِلَى أَنْ يَبْلَعَ
اللُّقْمَةَ ؛ لِكُنْهَ يَتَكَلَّمُ فِي حَالِ المَضْغِ فَيُبْعِجُ كَالجَمَلِ ، وَلَا
يَكَادُ يَتَفَسَّرُ كَلَامُهُ ، وَخُصُوصاً مَعَ كِبَرِ اللُّقْمَةِ .

[المَفْرِقُ]

والمَفْرِقُ : هُوَ الَّذِي لَا يَضْمُ شَفْتَيْهِ عِنْدَ المَضْغِ ، فَيُسْمَعُ
لَأَشْدَاقِهِ صَوْتٌ مِنْ بَابِ بَيْتِهِ ؛ وَرُبَّمَا يَنْتَشِرُ المَأْكُولُ مِنْ أَشْدَاقِهِ ،
وَالأَدَبُ أَنْ لَا يَسْمَعَهُ الأَقْرَبُ إِلَيْهِ .

[الرِّشَافُ]

وَالرِّشَافُ : هُوَ الَّذِي يَجْعَلُ اللُّقْمَةَ فِي فَمِهِ وَيُرَشِّفُهَا ، فَيُسْمَعُ
لَهُ سَاعَةُ البَلْعِ (ق ٢٣ / ظ) حِسّاً لَا يَجْفَى عَلَى أَحَدٍ .

[الدَّفَاعُ]

والدَّفَاعُ : هو الذي إِذَا جَعَلَ اللَّقْمَةَ فِي فِيهِ أُدْخِلَ مَعَهَا بَعْضَ سَبَابَتِهِ ، كَأَنَّهُ يَدْفَعُهَا بِهَا .

[اللَّطَّاعُ]

وَاللَّطَّاعُ : وَيُسَمَّى اللَّحَّاسُ ، وَهُوَ الَّذِي يَلْحَسُ أَصَابِعَهُ لِيُمِيطَ عَنْهَا وَدَكَ^(١) الطَّعَامَ قَبْلَ أَنْ يَفْرَغَ مِنَ الْأَكْلِ ، ثُمَّ يُعِيدُهَا لِلطَّعَامِ ؛ أَمَّا بَعْدَ الْفِرَاغِ فَلَا بَأْسَ بِهِ ، عَلَى أَنْ لَا يُعَاوِدَ ، وَأَفْضَلُ الْخَالِينَ تَعَهُدُ الْأَصَابِعَ بِمَا تُمَسِّحُ بِهِ كُلَّ وَقْتٍ كَمِشْرَةِ الْمَائِدَةِ .

[الْمِعْطَاشُ]

وَالْمِعْطَاشُ : هُوَ الَّذِي إِذَا عَطِشَ ، وَفِي فَمِهِ لُقْمَةٌ ، لَا يَصْبِرُ حَتَّى يَبْلَعَهَا ، ثُمَّ يَشْرَبُ ، بَلْ يُنْسِكُهَا فِي شِدْقِهِ ، ثُمَّ يَشْرَبُ الْمَاءَ ، ثُمَّ يُعَاوِدُ إِلَى مَضْغِهَا .

[الْمَعْرُضُ]

وَالْمَعْرُضُ : هُوَ الَّذِي يُعَرِّضُ بِذِكْرِ مَا أَخْلَبَ بِهِ رَبُّ الْمَنْزِلِ مِنَ الْأَطْعَمَةِ ، وَلَوْ فِي حِكَايَةِ يُورِدُهَا ، فَإِنَّ فِي ذَلِكَ نَوْعَ

(١) الودك : الدسم ، وقيل دسم اللحم .

استصغاري لهمة صاحب المنزل ، إن لم يقدر على إحضاره ، وتثقيلاً عليه إن تكلف إحضاره في الوقت كمن يطعم الأرز باللبن ، فيقول : إن هذا الطعام نافع وإذا أكل بالسكر كان سريع الانضمام كثير التغذية ، فيضطرب [صاحب] ^(١) المنزل [ويضطرب] ^(٢) إلى إحضار السكر ؛ وكذلك إذا كان في الطعام جنس ما عرض به ، لكنّه [كان] ^(٣) قليلاً ، فيحتاج رب المنزل إلى الزيادة ، ويُجِلُّه إن لم يكن عنده . وحكي أن المأمون طلب من علي بن هشام أن يعمل له دعوة ، ولم يمهله الزمان الذي يمكن أن يحتفل (ق ٢٤ / و) فيه لدعوته ، فلما دخل المأمون دار علي شاهد من آلات التجميل ما حار له ، فقال : ما ظننت أن أحداً تبغ مروءته ونبله إلى ما أرى ، فخاف محمد بن عبد الملك على علي من المأمون فقال : يا أمير المؤمنين إن علياً شعرَ بأننا نهجمُ عليه ، فاستعدَّ لنا ، واستعار ، فلم يفتن علي

(١) زيادة غير موجودة في الأصل ، وهذا سهو من الناسخ .

(٢) زيادة غير موجودة في الأصل ، وهذا سهو من الناسخ .

(٣) زيادة غير موجودة في الأصل اقتفاها السياق ، ويظهر أن الناسخ أسقطها سهواً .

لمقصوده ، وظنه يذهب إلى الاستنقاص بمسروعه ، فبذّر ،
 وحلف برأس المأمون ، إن كان استعان بأحد في تجملده ، واستعار
 شيئاً ؛ فلما جلسوا على الطعام غمز المأمون أبا أحمد ولد الرشيد ،
 فقال أبو أحمد ^(١) أشتي منّا ، فنقلت صحاف المنخ ، وهو يأكل
 ويستزيد ، فلما شعر الطباخ بمقصوده ، قال لأستدار ^(٢) علي بن
 هشام : ويحك إن هو لا ، إنما قصدوا الزري على مروعة سيدنا
 ونبله ، ولا ينبغي لنا أن نمكّن من ذلك ، وقد ذبحت كل
 ما ^(٣) عندي ، وملأت الصحاف بمنخه ، وهم غير مقتنعين ، وليس
 يلا عيونهم إلا المنخ المهرى ^(٤) ؛ وكان لعلي مهر يسابق ^(٥) الريح ،

(١) في الأصل : (أحمد) ، والصواب ما أثبتناه .

(٢) في الأصل : (لأستدار) ، والمعروف أن الأستدار وظيفة من وظائف
 أرباب السيوف يتولى صاحبها أمر بيوت السلطان كلها من المطابخ
 والشراب خاناه والحاشية والغلمان ، وهو الذي يمشي بطلب السلطان ،
 ويحكم في غلمانه وباب داره ، وإليه أمر الجاشنكيرية ، وله مطلق
 التصرف في استدعاء ما يحتاجه كل من في بيت السلطان من النفقات
 والكساوى وما يجري مجرى ذلك من الممالك وغيرهم . (انظر القلقشندي :
 صبح الأعشى ج ٤ ص ٢٠ ، وأبا الحسن : النجوم الزاهرة ج ٨ ص ٣٣٢
 في الحاشية الأولى ، وعاشور : العصر المملوكي ، ص ٣٨٩) .

(٣) في الأصل : (كلما) ، والصواب ما أثبتناه .

(٤) في الأصل : (منخ) ، والصواب ما أثبتناه .

(٥) في الأصل : (مهر يسابق) ، والصواب ما أثبتناه .

وقد اشتراه بعشرة آلاف درهم، فقال له : وما انتظارك به ، فقال :
 نستأذنه ، فقال : ليس هذا وقت إذن ! فبادر الطباخ إلى الفصيل
 فذبحه وخلص عظامه وعلقها ^(١) ، واستخرج المخ . وصار يمدهم
 بصحاح المخ ، وهم يأكلون ، وأبو أحمد يستزيد إلى أن استجيا ^(٢)
 المأمون ، وغمز أبو أحمد فأمسك .

[النفاخ]

والنفاخ : هو الذي يتناول اللقمة الحارة (ق ٢٤ / ظ)
 فينفخها بفيه ابتغاء تبريدها ، وكان نبيله الكف عن الطعام إلى
 أن يملكه تناوله .

[الممتد]

والممتد : هو الذي يأكل من صحيفة ^(٣) بعيدة عنه ، فيحتاج
 إلى مدِّ باعٍ والتزحُّح نحوها .

(١) في الأصل : (وعلقها) ، والصواب ما أثبتناه

(٢) في الأصل : (استجيا) ، والصواب ما أثبتناه .

(٣) في اللسان أن الصحيفة شبه القصة وهي تشعب الحسة ونحوهم ، والصحيفة
 مصغرة أقل منها وهي تشعب الرجل وكأنه مصغر لا مكبر له . قال
 الكسائي : أعظم القصاص الحفنة ، ثم القصة تلها تشعب العشرة ، ثم —

[الجِرَافُ]

والجِرَافُ : هو الذي يضعُ اللقمةَ في جانبِ الزُبْدِيَّةِ^(١) ،
ويجرفُ بها إلى الجانبِ الآخرِ .

[المَزْفَرُ]

والمَزْفَرُ : هو الذي يستدعي الماءَ في حالِ الأكلِ ويتناولُ^(٢)
عُرْوَةَ^(٣) الشَّرْبَةِ^(٤) ، والأدبُ أن يمسحَ أصابعَهُ بالمِثْزِرِ نَعِمًا ، ثم

— الصفحة تشبع الحسة ونحوهم ، ثم المشكلة تشبع الرجلين والثلاثة ،
ثم الصحيفه تشبع الرجل . كما عقد الشمالي فصلًا في فقه اللغة في
ترتيب القصاص ، فقال : « أولها الغنمة » ، وهي كالمشكرجة ، ثم المشكلة
تشبع الرجلين والثلاثة ، ثم الصحفة تشبع الأربعة والخمسة ، ثم القصمة
تشبع السبعة إلى العشرة ثم الجفنة ، وهي أكبرها ، وزعم بعضهم أن
الديسة أكبرها ، فأما الفضارة فإنها مولدة لأنها من خزف ، وقصاص
العرب كلها من خشب . (الشمالي : فقه اللغة ص ٣٨٦) .

(١) في الأصل : (تناول) ، والصواب ما أثبتناه .

(٢) الزبديّة : لفظة مولدة أطلقت على نوعٍ من أنواع الأواني ، ولعلها
منسوبة إلى الزبديّة .

(٣) الشربة : في اللسان الشربة كُرْدُ الدبيرة ، وهي المسقاة ، والجمع من
كل ذلك شربات وشربٌ .

(٤) عروة الشربة : طرفها المدور الذي تمسك به وقد أشار الشمالي في
فصل يليق بما تقدمه إلى « عروة الكوز » الشمالي : فقه اللغة ، ص ٣٨٨

يتناولُ عُرْوَةَ الشَّرْبَةِ بِخِنَصِرِهِ ، أَوْ يُمَسِّكُ كَعْبَهَا ، أَوْ يَتَنَاوَلُ الشَّرْبَةَ بِالْخِنَصِرَيْنِ وَالْبِنَصِرَيْنِ جَمِيعاً .

[المَدْسَمُ]

والمَدْسَمُ : هو الذي يملأُ المحلَّ بالدَّسَمِ بتغميسه اللحم فيه .

[المَغْشِيُّ]

والمَغْشِيُّ : وهو الذي يملأُ ذقنه بالزَّفرِ لعدم ضبطه فمه أو يده عند وضعها في فمه ، فترى الزَّفرَ ، وقد قَطَرَ مِنْ شَارِبِهِ ، والذي منخره يَتَمَخَّحُ ، فمارة يَنْفُخُ ، ومارة يَنْشِقُ ، ومارة يَمْتَخِطُ .

[المَقْرَزُ]

والمَقْرَزُ : هو الذي يتحدثُ على المائدةِ بما تَشْمُزُ نفوسُ مؤاكليه مِنْ سَمْعِهِ ، كَمَنْ يَذْكَرُ أَخْبَارَ الْمَرْضَى وَالْمَسْهُولِينَ وَالذَّمَامِلِ وَالْقَيْحِ وَالْقِيءِ وَالْبِرَازِ وَالْمُخَاطِ وَنَحْوِ ذَلِكَ ؛ وَالَّذِي يُكْثِرُ مِنَ التَّمَخِطِ وَالتَّمْشِجِ (١) وَالبَصْقِ وَمَسْحِ الْعَيْنِ إِذَا جَلَسَ عَلَى الْأَكْلِ .

(١) في الأصل : (والتتمع) ، ولا معنى لها هنا ، والصواب ما أثبتناه ، وهو (التمشع) ، يقال تمشع أي تهوَّع ولا قلس معه ، وهو التقيشؤ ، وربما صحَّ أن نثبت (التهوَّع) أيضاً لأنها تؤدي ذات المعنى كما رأينا ، يضاف إلى ذلك ورود الفعل منها على هذه الصيغة .

[العائِبُ]

والعائِبُ : هو الذي يَنْبَهُ على بعضِ عيوبِ الطَّعامِ ، فيقولُ :
هذا شِوَاءٌ ^(١) أَحْرَقَهُ الشَّوَاءُ ، وهذه هَرِيْسَةٌ ^(٢) جَيِّدَةٌ ، لولا أَنَّهُما
سَمَاءٌ ، وهذا طَبِيخٌ كَثِيرُ المِلْحِ أو قَلِيلُ الحَمِضِ ^(٣) أو الحَلْوِ .

[المُسْتَبَدُّ]

والمُسْتَبَدُّ : هو الذي يَسْتَبَدُّ (ق ٢٥ / و) بِالْمُهْمَةِ دُونَ مُوَ اكْلِيهِ
أو بغيرها ممَّا يجرى هذا المجرى .

[المُهْمَلُ]

والمُهْمَلُ : هو الذي لا يُرَاعِي مَنْ بجانِبِهِ ، والأدبُ أنْ يُؤَثِّرَهُ
في بعض ما يُسْتَطَابُ مِنْ لحمٍ ونحوِهِ ، وأنْ يعْرِضَ عَلَيْهِ الشَّرْبَ
قَبْلَهُ عِنْدَ تَنَاوُلِهِ الشَّرْبَةَ ؛ وأمَّا الرِّيسُ فَمِنْ أدبِهِ في المُواكَلَةِ
تَقْدِيمُ النِّوَالِ إلى مُوَ اكْلِيهِ .

(١) في الأصل : (شوي) .

(٢) هَرِيْسَةٌ : جاء في اللسان أن الهريس هو الحبُّ المَهْرُوس قبل أن
يُطْبَخَ ، فإذا طُبِخَ فهو الهريسة . وسميت الهريسة هريسةً لأنَّ البُرَّ
الذي هي منه يدق ثم يطبخ ، ويسمى صانعه هَرِاساً .

(٣) في الأصل : (الحمض) ، والصواب ما أثبتناه .

[الجَمَلِيُّ]

وَالجَمَلِيُّ : هو الذي لِحْسِيَّتِهِ مِنْ تَنْقِيظِ المَرَقِ عَلَى أَثْوَابِهِ يَدُّ رِقْبَتَهُ ، وَيَتَطَاوَلُ إِلَى قُدَّامِ كَالجَمَلِ حَتَّى يَنْقَطُ مَا يَقْطُرُ مِنْ فِيهِ عَلَى المَائِدَةِ أَوْ المِزْرِ .

[الوَائِبُ]

وَالوَائِبُ : وهو الذي يَنْهَضُ وَيَثْبُ وَيَتَحَرَّكُ عِنْدَ وَضْعِ اللِقْمَةِ حَتَّى يَكَادَ تَسْقُطُ عَنْهُ عِمَامَتُهُ ؛ وَيُسَمَّى أَيْضاً بِالمُخْتَلِّ .

[المُخْرَبُ]

وَالْمُخْرَبُ : هو الذي إِذَا أَكَلَ مِنْ صُحُفَةٍ لَمْ يَبْقَ فِيهَا إِلَّا العِظَامُ ؛ فَإِنَّهُ يَأْكُلُ أَيَّ لَحْمَةٍ رَأَاهَا وَأَطَايِبَ الطَّعَامِ ، وَلَا يَلْتَفِتُ لِغَيْرِهِ كَأَنَّمَا عِنْدَ الطَّعَامِ غَيْرُهُ .

[المُصَفِّفُ]

وَالْمُصَفِّفُ : وهو الذي يَقُومُ وَيَتَشَمَّرُ عِنْدَ حُضُورِ المَائِدَةِ ، وَيُصَفِّفُ الصُّحُوفَ والأَطْعِمَةَ يَوْمَ أَنْ هَذَا خِدْمَةٌ لِلحَاضِرِينَ ، وَلَيْسَ كَذَلِكَ ، بَلْ لِيَنْظَرَ فِي الأَلْوَانِ لِيَجْعَلَ الطَّيِّبَ فِي مَكَانِهِ .

[الفُضُولِيُّ]

والفُضُولِيُّ : وهو الذي لا يتالكُ إذا رأى الحروفَ المشويَّ حتى يتناولهُ بيديه فيمزِّقُه ويُلقمِه إرباً إرباً ، ويظنُّ أَنَّهُ قد أحسنَ وبرَّ بالخاصرينَ ، وفي ذلك تناقلٌ على ربِّ المنزل ، وربما كان يُؤثرُ أن يُنفذَ^(١) (ق ٢٥ / ظ) نصفه صحيحاً إلى مَنْ يريدُ ، وهو - بالجملة - مِنَ العيوبِ ؛ وربما يكونُ قصدُ فاعلِ ذلك ليجمعَ أحسنَ اللحمِ قدامه ؛ وهو أيضاً مَنْ يُبادرُ بتكسيرِ الخنزِ ويطرُحُه في المائدةِ ، ولعلَّ قصدهُ بذلك ليجمعَ قدامهُ فضلَ الكسْرِ ؛ وهو أيضاً مَنْ يَضَعُ بهاراً وملحاً^(٢) في الصَّحْفَةِ ، وربما أفسدها على مَنْ يؤاكلهُ منها لكثرةِ الملحِ ، أو لكونِ مؤاكلهِ لا يُجِبُّ الملحَ أو يتناولُ المريءَ أو الخللَ ونحوه ، فيصبُه على الهريسةِ ونحوها ؛ وربما يكونُ في الحاضرِينَ مَنْ يكرهُ ذلك لأنه لم يعتدُه ، والأدبُ ألا يتجاوزَ إصلاحَ ما يأكله وحده ؛ وقد يُسمَّى المصنَّفُ أيضاً فضولياً .

(١) في الأصل (ينفذ) دون إعجام الدال ، والصواب يقتضي إعجامها لقريئة الكلام .

(٢) في الأصل : (نها الحاء) ، والصواب ما أثبتناه .

[الطفيل]

والطفيل معروفٌ : وهو مَنْ يَحْضُرُ إِلَى الدَّعْوَةِ (١) مِنْ غَيْرِ أَنْ يُدْعَى ، وَالتَّطْفِيلُ حَرَامٌ ؛ وَمِمَّا حُكِيَ مِنْ نَوَادِرِ الطُّفَيْلِيَّةِ مِنْ اصطلاحاتهم في أسماء الأَطْعَمَةِ أَنَّ الخَبْزَ اسْمُهُ (جَابِرٌ) ، وَالسُّفْرَةَ (٢) (بَسَاطُ الرِّحْمَةِ) ، وَالقِدْرَ (٣) (أُمُّ الخَيْرِ) ، وَالزَّبَادِيَّ (إِخْوَانُ الصَّفَا) ، وَالاطْعَمَةَ (قَوْتُ القُلُوبِ) وَالرُّزْزَ (٤) (الشَّيْخُ الظَّهِيرُ) ، وَالْمُضِيرَةَ (٥) (قَاضِي القِضَاةِ) ، وَالرَّشْتَا بِالْعَدَسِ (عَبْدُ الرَّحِيمِ) ، وَالخُرُوفَ المَشْوِيَّ المَعْدَبَ (ابْنُ الشَّهِيدِ) ، وَاللَّجَاجَةَ (أُمُّ حَفْصِ)

- (١) في الأصل : (الدعوى) ، والصواب ما أثبتناه .
 (٢) السفرة :. في الأصل طعام يتخذ للمسافر ، وبه سميت سفرة الجلد ، وأكثر ما يحمل في جلد مستدير ، فنقل اسم الطعام إليه وسمي به . وذكر أيضاً أن السفرة التي يؤكل عليها سميت بهذا الاسم لأنها تبسط إذا أكل عليها .
 (٣) في الأصل : (القدره) والصواب ما أثبتناه .
 (٤) الرز : لفة في الأرز والأرز والأرز والأرز ، وسمي منها أيضاً رز و آرز .
 (٥) المضيرة : مربة تطبخ باللبن المضير ، وربما خلط بالحليب .

والفرار يَج (بناتِ نَعشٍ) ، والطشتُ ^(١) قبلَ الطَّعامِ (بِشْرٍ وبِشِيرٍ) ،
ويقال : (المُبشِّران) ، وبعْدَ الطَّعامِ (مُنْكَرٌ وَنَكِيرٌ) ، ويُقالُ :
(المُرجِفانِ) . وَمِنْ وصاياهم إذا كنتَ على مائدةٍ فلا (ق ٢٦/و)
تتكلّمُ في حالِ الأكلِ ، وإنْ كَلَّمْتَ مَنْ لا بدَّ منْ كلامِهِ فلا
تُجِبْهُ إلا بـ (نَعَمْ) ، فإنَّها لا تَشْغُلُ عن الأكلِ . وقال بعضهم
لطفيليٍّ : أوِصني ، قال : لا تُصَادِفُ شيئاً منِ الطَّعامِ ، وترفعُ
يَدَكَ ، وتقولُ : لعليّ أُصَادِفُ أحسنَ منه ، قال : زدني ، قال :
إذا وَجَدْتَ طعاماً فَكُلْ مِنْهُ أَكَلِ مَنْ لَمْ يَرَهُ قَطُّ ، وتروّدُ مِنْهُ
إلى الله تعالى .

ومِنْ حكاياتهم أَنَّ طفيلياً أتى إلى عُرْسٍ ، فمُنِعَ مِنَ الدُّخُولِ
فراحَ وأخَذَ إحدى نَعْلَيْهِ بيديهِ ، وأخَذَ خِلالاً ^(٢) يتخلَّلُ بِهِ ،
ودقَّ البابَ ، فقالَ البَوَّابُ : مَنْ ؟ قال : ابْتَدِلْ نَعْلِي ، فَفَتَحَ لَهُ
الْبَابَ ، فَدَخَلَ وَأَكَلَ مَعَ القَوْمِ .

(١) الطشت : هو الطست والطمس ، من آنية الصُّفْرِ ، وقد ذكر اللغويون
أن أصلها الطمس بلفظة طي ، أبدل من إحدى السينين تاء للاستثقال ،
فإذا جمعت أو صغرت رددت السين لأنك فصلت بينها بألف أو باء
فقلت : طساس وطسيس .

(٢) الخلال والخلالة : وهما ما يتخلَّلُ بِهِ الأسنان .

وَحُكِيَ أَنَّ طِفِيلِيًّا أَتَى إِلَى وَلِيمَةٍ ، فَمُنِعَ مِنَ الدُّخُولِ ،
فَأَخَذَ قِرْطَاسًا أبيضَ ، وَلَفَّهُ وَخَتَمَهُ بِطِينٍ ، وَأَتَى إِلَى البَابِ ،
فَدَقَّهُ ، وَقَالَ : معي كتابٌ لربِّ الدارِ مِنْ صديقٍ له ، فَدَخَلَ ،
فَدَفَعَ الوَرَقَةَ إِلَى ربِّ الدارِ ، فَلَمَّا رَأَى الطِّينَ رَطَبًا ، قَالَ :
عجباً مِنْ رَطوبَةِ الطِّينِ ، فَقَالَ : يا مولانا ! وأعجبٌ مِنْ ذلكَ أَنَّهُ
لم يكتبْ فِيهِ حرفاً ، فَعَرَفَ امرأَهُ ، واستحسنَ ذلكَ مِنْهُ ، وحاكياياتهم
ليس هذا محلها ، انتهى .)

عمر موسى باشا



آداب المؤاكلة

- ٢ -

للشيخ بدر الدين محمد الغزّي

مقراها ونشرها الدكتور عمر موسى باشا

[الجردبيل]

والجَرْدَبِيلُ^(١) : هو الذي إذا رأى في الخبز نقصاً يَسْتَعْنِمُهُ ، وَيَحْمِلُ مِنْهُ كِسْرَةً كَبِيرَةً يَجْعَلُهَا لَهُ ذَخِيرَةً لِيَأْكُلَهَا (ق ٢٦/ظ) بعد أن يفرغَ .

(١) الجردبيل : لفظه مرادفة للجردبان . يقال : جردب على الطعام أي وضع يده عليه يكون بين يديه على الحيوان لئلا يتناوله غيره . ويقال أيضاً : جردب على الطعام وجردم : وهو أن يستر ما بين يديه من الطعام بشماله لئلا يتناوله غيره . والجدير بالذكر هنا أن صاحب اللسان لم يورد لفظ (الجردبيل) في مكانه من معجمه ؛ وإنما أورده عرضاً في حديثه عن (الجردبان) ، كما أورد بيت الغنوي شاهداً على ذلك :
إذا ما كنت في قومٍ شهاوى فلا تجعل شمالك جردبانا
واستشهد ثانيةً بالشرط الثاني من الشاهد المذكور على قوله : هو يجردب ويجردم ما في الإناء أي يأكله ويفنيه ، ولكنه اختار رواية ثانية للبيت المذكور : (فلا تجعل شمالك جردبيلا) ، وليس في الرواية الأخيرة شاهد على ما هو بصدده ؛ ولعله رأى في هذه الرواية مجالاً لشرح هذا اللفظ الذي نحن بصدده ، فذكر أن معناه « أن يأخذ الكسرة بيده اليسرى ، ويأكل بيده اليمنى ، فإذا في ما بين أيدي القوم أكل ما في يده اليسرى ، ويقال : رجل جردبيل إذا فعل ذلك » . =

- ٧٣٢ -

[المُشغَل]

والمُشغَل : وهو الذي يَشغَلُ رَغيفاً لِيَمْنَعَ غَيْرَهُ مِنْ أَكْلِهِ ؛
فَإِذَا رَأَى الخُبْزَ قَدْ نَقَصَ ، أَسْرَعَ فِي البَلْعِ ، وَلَوْ كَادَ يَغْصُ .

[الملقوُّ]

والملقوُّ^(١) : هو الذي يَأْكُلُ اللُّقْمَةَ الكَبِيرَةَ ، فَتَرَى مِنْ
خَارِجِ فَكِّهِ كَالسَّلْعَةِ^(٢) العَظِيمَةِ ، فَيَبْقَى فَكُّهُ كَالْمَلْقَوِّ ، وَلَوْ صَغَرَ

= يبدو أن أصل اللفظين واحد ، وأنه معرب ، ودليلنا على ذلك أن صاحب اللسان لم يورد لفظ (جردبيل) في مكانه في المعجم ، وإنما أورده عرضاً في حديثه عن الجردبان ، وذكر رأي بعضهم في كون جردبان بالذال المهملة وأن أصله (كردبان) أي : حافظ الرغيف ، وهو الذي يضع شماله على شيء يكون على الحيوان كيلا يتناوله غيره .
(١) الملقوُّ : يقال رجل ملقوُّ إذا أصابته اللقوة ، وهي داء يكون في الوجه ، يعوجُّ منه الشدق ، وقد لُثِّي فهو ملقوُّ .

(٢) السِّلْمَةُ : بسكون اللام ، وقد تفتح مع كسر السين ، وهي الضوأة ، أو هي زيادة تحدث في الجسد مثل الغدة ، أو هي خراج في العنق ، أو غدة فيها ، أو زيادة في البدن تتحرك إذ حُرِّكت ، وتكون من حمصة إلى بطيخة .

اللَّقْمَ ، لِأَمِنْ ذَلِكَ وَأَتَى بِالسَّنَةِ^(١) .

[النَّهْمُ]

وَالنَّهْمُ : هُوَ الَّذِي يَأْكُلُ لُقْمًا دِرَاكًا ، وَيَتَأَخَّرُ الْجَمَاعَةَ عَنِ الْمَائِدَةِ وَهُوَ عَلَى حَالِهِ فِي الْأَكْلِ ؛ وَرُبَّمَا يَمِضُغُ^(٢) بِالشَّدَقِينَ ، فَلَقْمَتُهُ بِلَقْمَتَيْنِ !!

(١) تناولت السنة النبوية الشريفة آداب المؤاكلة ، نذكر منها ما جاء في المعنى الذي أشار إليه المؤلف :

عن عبد الله بن عمر رضي الله عنها ، قال : « نهى رسول الله ﷺ ، أَنْ يَقْرَنَ الرَّجُلُ بَيْنَ التَّمْرَتَيْنِ » . رواه البخاري ومسلم وأبو داود والترمذي . قال النووي في شرح حديث القرآن بين التمرتين السابق ذكره : « الأدب مطلقاً التآدب في الأكل وترك الشره إلا أن يكون مستعجلاً ويريد الإسراع لشغل آخر » (شرح صحيح مسلم للنووي ج ١٣ ص ٢٢٩) .

وجاء أيضاً في كتاب الإحياء للغزالي عن آداب الأكل الاستفادة من أحاديث رسول الله ﷺ ؛ قال الغزالي : « ويأكل باليمين ، ويبدأ بالملح ، ويختم به ، ويصغر اللقمة ، ويجوّد مضغها ، وما لم ينتلمعها لم يمدّ اليد إلى الأخرى ، فإن ذلك عجلة في الأكل ... » (إحياء علوم الدين للغزالي ج ٢ ص ٤) .

(٢) في الأصل : (يمضغ) ، والصواب بإعجام العين .

[النَّائِرُ]

والنَّائِرُ : وهو مِنْ قِسمِ النَّهْمِ ، وهو مَنْ يَنْشُرُ مِنْ النَّهْمِ الخبزَ لِقْمًا بَيْنَ يَدَيْهِ .

[الْمَسَابِقُ]

والمسابقُ : وهو مِنْ قِسمِ النَّهْمِ أَيْضًا ، وهو الذي يُمْسِكُ فِي يَدِهِ لِقْمَةً قَدْ أَعَدَّهَا قَبْلَ أَنْ يَمْضِغَ التي فِي فَمِهِ ، فلا يُرى فَكَّهُ خَالِيًا عن مَضْغٍ ^(١) ، ولا يَدُهُ خَالِيَةً ؛ وَرُبَّمَا تَكُونُ عَيْنُهُ فِي لِقْمَةٍ أُخْرَى .

[الصَّامِتُ]

والصَّامِتُ : وهو مِنْ قِسمِ النَّهْمِ أَيْضًا ، وهو مَنْ لا يَعُودُ يَنْطِقُ ، بل يُكَبُّ وَيُطْرَقُ على الأَكْلِ ، ويشْتَغَلُ بالمَضْغِ والبَلْعِ وَأَخَذِ اللُّقْمِ وَوَضْعِهَا مُتَّصِلًا ذَلِكَ بِلا انْفِصَالٍ .

[حَاطِبُ لَيْلٍ]

وحاطِبُ لَيْلٍ ^(٢) : هو الذي لا يَسْتَقْصِي تَأْمَلَ ما يَأْكُلُهُ ؛

(١) فِي الأَصْلِ : (يَمْضِغُ) بِالعينِ المِهْمَلَةِ ، وَالصَّوَابُ بِالعينِ المَعْجَمَةِ .
(٢) فِي الأَصْلِ : رَجُلٌ حَاطِبُ لَيْلٍ أَي يَتَكَلَّمُ بِالْفَتْحِ وَالسَّمِينِ ، مَخْلِطًا فِي كَلَامِهِ وَأَمْرِهِ لا يَتَفَقَدُ كَلَامَهُ ، كَالْحَاطِبِ بِاللَّيْلِ الذي يَحْطَبُ كُلَّ رَدِيٍّ وَجيدٍ ، لِأنَّهُ لا يُبْصِرُ ما يَجْمَعُ فِي حَبْلِهِ ، وَقَدْ اسْتخدمَ المُولفُ هَذَا التَّرْكِيبَ اللُّغَوِيَّ مِنْ بابِ الحِجَازِ تَشْبِيهًا وَتَمثِيلًا بِالآكْلِ الذي لا يَسْتَقْصِي تَأْمَلَ ما يَأْكُلُهُ ، وَلَمْ يَرِدْ هَذَا الاسْتِعمالُ عِنْدَ العَرَبِ .

فربما أكل ذبابة عساها تقع في الإناء ، وهو لا يشعر ، فيتغامز عليها الحاضرون ؛ وإن أكل سمكاً لم يستقص تنقيته من العظام ، فتراه في أكثر الأوقات ، وقد نشب العظم في حلقه ، وأشرف منه على مكروه ، وقد ينشب أيضاً عظام الدجاج ونحوها [ولا] سيمما^(١) اللحم (ق ٢٧ / و) والعصافير في الحلق ، فيبقى مدة طويلة لا يستلذ بأكل ولا شرب ، ويذوق العذاب كما أصاب الشيخ النجيب يوسف بن يعقوب رئيس عموانات ، فإنه شارف الموت من ذلك عشرين يوماً حتى خلص العظم من حلقه .

[الصَّعْبُ]

والصَّعْبُ : وهو بضد حاطب ليل ، وهو من ينقي اللقمة في يده مما لا يجترز التنقية كشور حص ، وعروق ساق ، وغير ذلك ، ويجعلها قدامه منتشرة .

[البَحَاثُ]

والبَحَاثُ : وهو من يبحث الطعام ، ويفرقة ، وينظر في

(١) زيادة غير موجودة في المخطوطة ليستقيم الكلام ، إذ لا يجوز تجريد (سيما) من (لا) ويستحسن اقترانها بالواو كما هو المشهور في استعمالها .

أجزائه حتى يُعْثَى^(١) نفسَ مَنْ يراهُ ، ويُخْطِئُ عقلَ مَنْ ينهأه .

[البهاتُ]

والبهاتُ : هو الذي يَبْهَتُ في وجهِ مؤاكله حتى يَبْهَتَهُمْ
ويأخذُ اللحمَ مِنْ بينِ أيديهم .

[العابثُ]

والعبثُ : وهو مَنْ يَعْبَثُ ، قبلَ تكاملِ إحضارِ الطعامِ
وأكلِ الناسِ ، بالمائدةِ أو الزُّبْديةِ ونحوها ، كأنَّ يُصلِحها ،
ويرمي شيئاً يجده عليها لا يجوزُ الرَّمْيُ ، وهذا مِنْ دناءةِ^(٢) النفسِ ،
وسخافةِ العقلِ .

[الحامدُ]

والحامدُ^(٣) : وهو الذي يحمِدُ اللهَ تعالى جهرأً في وسطِ الطعامِ ؛

(١) في الأصل : الغثيان هو خُبْتُ النفسِ ، وغثتْ نفسه غثياً وغثياناً
وغثيثٌ غثىً ، أي جلست وخبثت ورببنا كان منه القبيءُ ، وقد لوحظ
أن المؤلف استخدم (أغثى) بعد أن عدّاه بالهمز .

(٢) في الأصل : (دناة) ، والصواب ما أثبتناه .

(٣) أورد المؤلف نفسه في رسالته (آداب المشرة وذكر الصحبة والأخوة)

بعض ما يجب أن يتحلّى به المضيف في حضرة الضيف ، وما قاله :
« ومع الضيف بالبشر ، وطلاقة الوجه ، وطيب الحديث ، وإظهار
السرور ، وقبول أمره ونهيه ، ورؤية فضله ومتمته بإكرامك بدخوله
منزلك وتحريمه لطعامك » ورقة ٢٠ .

ولا سيّما ربّ المنزل ، فكأنّه يُنسَبُ في ذلك إلى تربيته الحاضرين على الكفّ عن الطّعام كما حكى جَحْظَةُ عن نفسه ، قال : أَكَلْتُ عِنْدِي بَعْضُ الْأُجْبَانِ ، فَسَمِعَنِي ، وَأَنَا أَحْمَدُ اللَّهَ ، عَزَّ وَجَلَّ ، فِي وَسْطِ الطَّعَامِ لشيءٍ خَطَرَ بِيَالِي مِنْ نِعْمَةِ اللَّهِ الَّتِي لَا تُحْصَى ، فَنَهَضَ ، وَقَالَ : أُعْطِيَ اللَّهُ عَهْدًا إِنْ عَاوَدْتُ ؛ وَمَا مَعْنَى التَّحْمِيدِ فِي هَذَا الْمَوْضِعِ ؟ كَأَنَّكَ (ق ٢٧ / ظ) أَرَدْتَ أَنْ تُعَلِّمَنَا أَنَا قَدْ شَبِعْنَا ! ثُمَّ مَالَ إِلَى الدَّوَاةِ فَكَتَبَ :

وَحَدُّ اللَّهِ يَجْسُنُ كُلَّ وَقْتٍ وَلَكِنْ لَيْسَ فِي أَوَّلِ الطَّعَامِ
لَأَنَّكَ تُحْشِمُ^(١) الْأَضْيَافَ مِنْهُ وَتَأْمُرُهُمْ بِإِسْرَاعِ الْقِيَامِ
وَتُؤَذِّبُهُمْ وَمَا شَبِعُوا بِشَبْعٍ وَذَلِكَ لَيْسَ مِنْ خُلُقِ الْكِرَامِ

[الْمُبْتَدِي]

وَالْمُبْتَدِي : مِثْلُ مَا حُكِيَ أَنَّ رَجُلًا دَعَا ضَيْفًا ، فَلَمَّا أَحْضَرَ الطَّعَامَ أَحْضَرَ مَعَ الطَّعَامِ دَجَاجَةً وَاحِدَةً ، وَفِي جَانِبِ بَيْتِهِ ثَلَاثُ دَجَاجَاتٍ سِمَانٌ مَسْمُوطَةٌ مَعْلُوقَةٌ ، فَكَأَنَّهُ أَبْقَى عَلَيْهَا ،

(١) يُقَالُ : حَشَمْتُهُ وَأَحْشَمْتُهُ أَخْجَلْتُهُ ، وَيُقَالُ لِلنَّقْبِضِ عَنِ الطَّعَامِ : مَا الَّذِي حَشَمَكَ وَأَحْشَمَكَ ؟ مِنَ الْحَشْمَةِ وَهُوَ الْاسْتِحْيَاءُ .

أَوْ صَغُرَتْ هِمَّتُهُ عَنْ طَبْخِ كُلِّ مَا حَضَرَ عِنْدَهُ ؛ وَمِثْل مَنْ يُقَدِّمُ
طَعَامًا قَلِيلًا لَا يَكْفِي الْحَاضِرِينَ ، وَاللَّحْمُ فِي دَارِهِ مَعْلَقٌ
بِأَزَاءِ إِخْوَانِهِ .

[الْمُسْتَنْظَرُ]

وَالْمُسْتَنْظَرُ^(١) : مِثْلُ بَعْضِ الْأَغْنِيَاءِ ، فَإِنَّهُ اعْتَذَرَ بِتَرْكِ الْإِحْتِفَالِ
بِعُذْرٍ ، فَمَا حَسُنَ الْعِذَارُ قَطُّ بِهِ إِلَّا مِنْ مِثْلِهِ ، فَقَالَ :
مَا يَمْنَعُنِي مِنَ الْإِحْتِفَالِ إِلَّا الْإِسْتِظْهَارُ ، فَقِيلَ لَهُ : وَكَيْفَ ذَاكَ ؟
قَالَ : أُرِيدُ أَنْ أُحْتَفِلَ فَيَتَأَخَّرُ عَنِّي مَنْ أَدْعُوهُ عَنْ عَمَلٍ أَوْ عَائِقٍ ،
فَأَكُونُ قَدْ تَكَلَّفْتُ شَيْئًا لَمْ أَنْتَفِعْ بِهِ ، فَقَالَ فِي ذَلِكَ بَعْضُ إِخْوَانِهِ :

إِذَا كُنْتَ لَا تَدْعُ الْإِحْتِفَالَ إِلَّا لِأَنَّكَ تَسْتَنْظِرُ
فَلَا تَدْعُونَ أَحَدًا بَتَّةً فَهَذَا هُوَ النَّظَرُ الْأَوْفَرُ
وَلَا سِيَّأَ أَنَا مِنْ بَيْنِهِمْ فَأَيُّنِي ، وَحَقِّكَ ، لَا أَحْضُرُ

وَكَانَ آخِرُ لَا يَشْرَعُ فِي شَيْءٍ مِنْ آلَةِ الدَّعْوَةِ^(٢) حَتَّى يَحْضُرَ
إِخْوَانُهُ ، وَيَأْمَنَ (ق ٢٨ / و) تَأَخَّرَهُمْ ، فَلَا يَلْحَقُ طَعَامَهُ حَتَّى

(١) يقال : استنظر أي احتاط واستوثق .

(٢) في الأصل : (الدعوى) ، والصواب ما أثبتناه ، وهو ما دعوت إليه
من طعام أو شراب .

يتصرّم يومهم ، وتضطرّم نازُ الجوع في أحشائهم ؛ وقال بعضهم فيه :
خاف الضياعَ على شيء يُعجِّلُهُ مِنَ المطاعم إن إخوانه ثقلوا
فليس تعلوا^(١) على الكانونِ بُرْمته^(٢) حتى يرى أنّهم في البيت قد حصلوا

[المُستَهلك]

والمُستهلكُ : هو الذي يُهالكُ أضرأسه^(٣) بِشُرْبِ الماءِ عقبَ
الحلواءِ أو الماءِ الصادقِ^(٤) البَرْدِ عقبَ الطّعامِ الحارِّ إلاّ من إبريقٍ ،
وكذلك الشربُ على الهرايسِ^(٥) والأكارعِ^(٦) ونحوها والفاكهة

(١) في الأصل : (تعلوا) .

(٢) البرمة : القيدرُ مطلقاً ، وهي في الأصل المتخذة من الحجر المعروف
بالحجاز واليمن ، وتجمع على بُرمٍ وِبرامٍ وِبُرْمٍ ، وقد وردت هذه
اللفظة في شعر النابغة وطرفة .

(٣) في الأصل : (أفراسه) .

(٤) جاء في اللسان قوله : « وصدق صادق كقولهم شعر شاعر يريدون
البالغة والإشارة » ، وجاء في الاستعمال أيضاً قولهم : تم صادق الحلوة
أي شديدها ، وجملة صادقة أي شديدة ، وقد استعمل المؤلف هذا
اللفظ إشارة إلى الماء البارد كثيراً .

(٥) الهرايس : جمع هريسة ، وهي طعام مصنوع من الحب المدقوق واللحم ؛
وقيل : الهريس هو الحب المهروس قبل أن يطبخ ، فإذا طبخ فهو
الهريسة ، وسبب التسمية أن البرّ الذي هي منه يُدق ثم يُطبخ ،
ويسمى صالعه هراساً .

(٦) الأكارع : جمع كراع ، وهو مستدق الساق من الغنم والإبل وغير ذلك ،
والقصد منها هنا الطعام المتخذ منها .

الرطوبة ، فليس من آدابِ المُؤَاكَلَةِ ، لأنَّ فاعلَ ذلك يُنسَبُ إلى
الجهلِ ، وأصحابه يُعَيَّبون عليه ذلك .

[المُحْتَمِي]

والمُحْتَمِي : هو ربُّ المنزلِ إذا صَغَرَ اللَّقْمَ جِدًّا ، أو باعدَ
بينها طويلاً ، وحكى في تفضيلِ الحميةِ أو أشارَ على مَنْ يَحْضُرُهُ
مِمَّنْ يَشْتَكِي وَجَعًا بِالْحِمِيَةِ ، فهو في ذلك مُبْخَلٌ .

[المُرْنُخُ]

والمُرْنُخُ : هو الذي يُرْنُخُ^(١) اللقمةَ في المَرَقِ ، فلا يبتلعُ
اللقمةَ الأولى حتى تليينَ الثانيةُ .

[المُمْلَعُ]

والمُمْلَعُ : هو الذي يَتَّخِذُ من الخبزِ مَلَاعِقَ يَحْتَمِلُ بها
المَرَقَ ، وقلما يسلمُ من تلوِثِ ثيابهِ وحيثِهِ .

[المَتَطَاوِلُ]

والمَتَطَاوِلُ : هو الذي يُلِحُّ بالنظرِ إلى ما بينَ يديهِ غيرِهِ من
الطبايحِ ، فكأنَّهُ يتطاولُ إليها أو يتمناها .

(١) رَشَّخَ الرَّجُلَ : ذَلَّلَهُ ، وَقَدْ اسْتَعْمَلَ الْمُؤَلِّفُ التَّرْنِيخَ لِلشَّقْمِ ، وَلَمْ يَرِدْ هَذَا

الاسْتِعْمَالُ فِي مَعَاجِمِ اللُّغَةِ كَمَا وَرَدَ فِي هَذَا النِّصِّ بِعَنَى تَلْيِينِ اللَّقْمِ فِي المَرَقِ

[المُشِيعُ]

والمُشِيعُ : وهو مَنْ عَيْنُهُ إِلَى لُقْمِ الحَاضِرِينَ وَأَكْلِهِمْ ، فَعَيْنُهُ لِأَخْذِ ذَا ، وَضَمِّ ذَا ، وَبَلْعِ ذَا ، وَمَضْغِ ذَا ، وَوَضْعِ ذَا .

[المُتَلَفَّتُ]

والمُتَلَفَّتُ : هو الذي لا يزال يتلَفَّتُ إلى النَّاحِيَةِ التي يُنْقَلُ مِنْهَا الطَّعَامُ كَأَنَّهُ يَتَوَقَّعُ طَعَاماً (ق ٢٨ / ظ) آخَرَ ، وَإِذَا رُفِعَ الطَّعَامُ بَقِيَ مُتَلَفَّتاً إِلَى صَحْفَاتِهِ كَأَنَّهُ يُشِيعُهَا بِنَظَرِهِ كَأَنَّهُ لَمْ يَشِيعْ .

[المُنْقَطُ]

والمُنْقَطُ : معروفٌ ^(١) .

[المُرْتَشُّ]

والمُرْتَشُّ : هو الذي يتناولُ القِطْعَةَ القَوِيَّةَ مِنَ اللَّحْمِ بِيَدَيْهِ ، وَيُرْوِمُ قِطْعَهَا ، أَوْ يَلْوِي فَخْذَ ^(٢) الدَّجَاجِ لِيُفْسِكَهُ ، فَيُرْتَشُّ عَلَى جِلْسَاتِهِ .

(١) في الأصل اللغوي أنه يقال : « نَقَطَ ثَوْبَهُ بِالْمِدَادِ وَالزَّعْفَرَانَ تَقْيِطاً ، وَتَقَطَّتِ الْمَرْأَةُ خَدَّهَا بِالسَّوَادِ » وَقَدْ اسْتَعْتَمِدَ الْمُؤَلِّفُ الْفِعْلَ الْمَذْكُورَ مِنْ بَابِ التَّمْثِيلِ ، فَكَأَنَّ الْآكِلَ يَتَقَيِّطُ ثَوْبَهُ مِمَّا يَتَسَاقَطُ عَلَيْهِ مِنْ قَطْرَاتِ مَسْرُوبَةٍ مِنَ التَّأْكَلِ وَالطَّعَامِ .

(٢) في الأصل : (فخذ) بالذال ، والصواب بالذال المعجمة

[المُوَسِّخُ]

والمُوَسِّخُ : هو الذي يُوَسِّخُ الخُبْزَ الذي بينَ يديه ، وُثِيَابَ جُلُوسَاتِهِ ، وَالسُّفْرَةَ ، ونحوَ ذلك .

[الضَّارِبُ]

والضَّارِبُ : ويسمى الدَّقَاقَ ، وهو الذي يَضْرِبُ حَرفَ المائدةِ أَوِ السُّفْرَةَ ، أَوِ المِلاعِقَةَ بِالْعِظْمِ لِيُخْرِجَ مِنْهُ ، فِيرشُ أَثوابَ جُلُوسَاتِهِ بِالزَّفْرِ ؛ وَرُبَّمَا حَفَرَ المائدةَ أَوِ المِلاعِقَةَ ، أَوِ قَطَعَ السُّفْرَةَ .

[المِصَّاصُ]

والمِصَّاصُ : هو الذي لا يَتَأَلَّكُ إِذَا رَأَى عِظْماً عن استِخْرَاجِ مِنْهُ وَدَقِّهِ وَمَصِّهِ ، وَيَتَبَعُهُ فِي الطَّعَامِ .

[الأَكْتَعُ]

وَالأَكْتَعُ : وهو الذي لا يَأْكُلُ إِلاَّ بِفَرْدِ يَدٍ ، بغيرِ ضَرُورَةٍ ، فهو يَلُوي الخُبْزَ عِندَ كَسْرِهِ ، وَقَدْ يَفْتَهُ بِظَفْرِهِ .

[المَوْهْمُ]

والمَوْهْمُ : وهو الذي إذا مَدَّ يَدَهُ إِلَى الطَّعَامِ يُمَدُّ إِصْبَعًا ،
يَوْمُهُ أَنَّهُ يَأْكُلُ بِالثَّلَاثِ أَصَابِعَ ، وَهُوَ يَجْمَعُ خَلْفَهَا بِالْبَقِيَّةِ
وَبِكْفِهِ أَيْضًا .

[الْمُتَقِيُّ]

والمُتَقِيُّ : وَهُوَ مَنْ يُدْخِلُ فِي فَمِهِ يَدَهُ عِنْدَ وَضْعِ اللُّقْمَةِ
إِلَى الْأَشْجَعِ (١) أَوْ نَحْوِ ذَلِكَ ، كَأَنَّهُ يَتَّقِيًا ، وَبَعْدَ أَنْ يُخْرِجَهَا
يَنْفُضُهَا فِي الْأَكْلِ ، أَوْ يَمْسُحُهَا فِي الْبَقْلِ أَوْ السُّفْرَةِ .

[الْمَوْزَعُ]

والمَوْزَعُ : وَهُوَ أَيْضًا فُضُولِيٌّ ، وَهُوَ الَّذِي يُفَرِّقُ مُعْظَمَ الطَّعَامِ
عَلَى غُلَامَانِ رَبِّ الْمَنْزِلِ ، وَلَيْسَ ذَلِكَ مِنْ أَدَبِ الْمَوَاكِلَةِ ، بَلْ
خِلَافِ السُّنَّةِ ؛ وَالسُّنَّةُ أَيْضًا الْأُ (ق ٢٩ / و) يُطْعِمُ هَرَّةً وَنَحْوَهَا ؛
فَإِنَّ ذَلِكَ وَظِيفَةُ رَبِّ الْمَنْزِلِ .

(١) الأشجاع : جمع أشجع ، وهي أصول الأصابع التي تتصلب بمصّب ظاهر الكف ، أو هي عروق ظاهر الكف .

[المُوَفَّرُ]

والمُوَفَّرُ : هو الذي يُحْضِرُ فِي أَوَّلِ طَعَامِهِ مَا يَرْخِصُ عَلَيْهِ كَالْحَلِّ وَالْبَقْلِ ، وَيُطِيلُ الْأَكْلَ ، وَيُوَخِّرُ إِحْضَارَ الْأَطْعَمَةِ الْجَيِّدَةِ إِلَى أَنْ يَشْبَعَ الْحَاضِرُونَ مِمَّا هُوَ دُونَهَا تَوْفِيرًا لَهَا .

[المُحَدِّثُ]

والمُحَدِّثُ : هُوَ رَبُّ الْمَنْزِلِ يُشَاغِلُ مُوَكَلِيهِ بِالْحَدِيثِ الْمُنْتَصِلِ الَّذِي يَسْتَدْعِي الْجَوَابَ ، وَيُلَهِيمُهُمْ ، بِالِاصْغَاءِ إِلَيْهِ ، عَنِ الْأَكْلِ ، وَذَلِكَ مَعْدُودٌ مِنَ السُّؤْمِ ؛ أَمَّا الْحَدِيثُ الَّذِي لَا يَسْتَدْعِي جَوَابًا ، فَهُوَ مِنْ صَاحِبِ الْمَائِدَةِ أَحْسَنُ مِنْهُ مِنَ الْمَدْعُوِّ وَالزَّائِرِ . قَالَ بَعْضُهُمْ صَادَفَ زَادًا وَحَدِيثًا يُشْتَبَى : إِنَّ الْحَدِيثَ طُرُقٌ مِنَ الْقِرَى ؛ وَيُسْتَجَادُ لِبَعْضِ الْمُحَدِّثِينَ قَوْلُهُ :

كَيْفَ احْتِيَالِي لِبَسْطِ الضَّيْفِ مِنْ خَجَلِي

عِنْدَ الطَّعَامِ فَقَدْ ضَاقَتْ بِهِ حِيَلِي

أَخَافُ تَكَرَّارَ قَوْلِي كُلِّ فَاحِشَةٍ

وَالضَّيْفُ يُضَيِّفُهُ مِنِّي إِلَى الْبَخْلِ

[المُستأثِرُ]

والمستأثرُ : هو ربُّ المنزلِ يدعو رجلاً ، فيؤاكلةً ، ثم يغلبُ عليه النهمُ ، فيستأثرُ بأطيبِ اللحمِ لطعامٍ دونه ، وإن اتفقَ أن الطعامَ لا يكفيها جميعاً ، كان شبعهُ أهمَّ عندهُ من إشباعِ ضيفه ؛ وأحسنُ ما قيلَ في إيثارِ المؤاكلةِ قولُ حاتمٍ^(١) :

وإني لأستحيي رفيقي^(٢) أن يرى^(٣) مكانَ يدي من موضعِ الزَّادِ بَلَقَعاً^(٤)
وأنتَ إذا أعطيتَ^(٥) بطنك سؤْلَهُ وفرجك ، نالاً مُنتهى الذمِّ أجمعاً^(٦)
وقال المبردُ : كان مَتَمُّ بنُ نويرةَ^(٧) يُؤخِّرُ العشاءَ إلى الليلِ

(١) ورد هذان البيتان في ديوان حاتم ضمن مقطوعة مؤلفة من أربعة أبيات ،
وهما الأول والثالث (ص ١٠٠) .

(٢) في الديوان : (صحابي) .

(٣) في الديوان : (أن يروا) .

(٤) في الديوان : (أقرعاً) .

(٥) في الديوان : (وإنك مها تُعط) .

(٦) ديوان حاتم الطائي ، ص ١٠٠ .

انتظاراً للضيف أو طارق يؤاكله^(١) . ولقيس بن عاصم المنقري^(٢)
يخاطب زوجته بقوله^(٣) :

بنيمة^(٣) عبد الله وابنة مالك ويا بنة ذي البردين^(٤) والفرس^(٥) الورد
إذما صنعت^(٦) الزاد فأخذي له أكيلاً ، فأني لست آكله^(٧) وحمدي
أما طارق أو جار بيت فاني^(٨) أخاف مذمات الأحاديث من بعدي
فأجابته :

أبي المره قيس أن يذوق طعامه بغير أكيل ، إنه لكريم
فبوركت حياً يا بن عاصم ذي الندى وبوركمت ميتاً قدحوتك رجوم

(١) ذكر المراد هذا القول في كتاب الكامل في معرض إرادته شرح معنى
(خيمس البطن) قائلاً : « وهذا تمدح به العرب وتستحسنه . فأما قول
مستهم بن نورة :

فني غير مبطان العشيّات أروعا

فلما أراد أنه لا يستعجل بالعشاء لانتظاره الضيف ، ج ٣ ص ١٥٣ .

(٢) وردت الأبيات الثلاثة ضمن مقطوعة مؤلفة من أربعة أبيات ، وهي

الأول والثاني والرابع ، في كتاب الكامل (ج ٢ ص ١٧٩) .

(٣) في الكامل : (أبينة) .

(٤) البردان : ثوبان لبسها عامر بن أحيمر في مجلس النعمان بن المنذر .

(٥) الورد : لون معروف بين الحمرة والصفرة .

(٦) في الكامل : (أصبت) .

(٧) في الكامل : (غير آكله) .

(٨) في الكامل : (قصياً كريماً أو قريباً فاني) .

ولآخر (١)

أضاحكٌ ضيفي قبل إنزال رَحلهِ وَيُنْصَبُ عِنْدِي والمحلُّ جَدِيبٌ
وما الخِصْبُ للأضيافِ أَنْ تُكثِرَ^(٢) القِرَى . ولكنَّما وجهُ الكَريمِ خِصِيبٌ

[المُتَعَدِّي]

والمُتَعَدِّي : هو الذي يأكلُ ما بينَ يَدَيِ غيرِهِ .

[اللَّفَّافُ]

واللَّفَّافُ : هو الذي يلفُّ لِنَفْسِهِ لَفَّةً بَعْدَ لَفَّةٍ مِنَ الخُبْزِ ،
كلُّ واحدةٍ نحوُ ثَلَاثِ رَغِيفٍ ، وَيَعْضُّهَا فِي عِدَّةٍ مَرَارٍ ، فهو بينَ
الإخوانِ غيرُ مُسْتَحْسِنٍ إِنْ فَعَلَهُ المَرَّةَ لِنَفْسِهِ ؛ لَكِنْ يَحْسُنُ أَنْ
يَعْمَلَهُ رَبُّ المَنْزِلِ لغيرِهِ ، وَخُصُوصاً للنِّسَاءِ ، فَإِنَّ اعْتِمَادَ ذَلِكَ
مَعْنَى مِمَّا يَقْرَبُ إِلَيْهِنَّ ، وَخُصُوصاً بَعْدَ امْتِنَاعِهِنَّ عَنِ الأَكْلِ كلِّ .

(١) هو الشاعر إسحاق بن حسان الخُرَيْمِيُّ ، ويكنى أبا يعقوب ، وكان
مولى ابن خُرَيْمٍ ، وهو من المعجم . وكان متصلاً بمحمد بن منصور بن
زياد كاتب البرامكة ، وله فيه مدائح جواد ، وقد عمي الشاعر الخُرَيْمِيُّ
بعد ما أسن . ذكر ابن قتيبة أن من جيد شعره قوله : (أضاحك
ضيفي ..) وهما البيتان المذكوران هنا . (انظر كتاب الشعر والشعراء
ج ٢ ص ٨٣٢ - ٨٣٣) .

(٢) رواية الشعر والشعراء : (يكثُرُ) .

[الغَصَّاصُ]

والغَصَّاصُ : هو الذي يَغْفُلُ عن إعدادِ الماءِ قَبْلَ الأَكْلِ ،
فإذا غَصَّ أحدُ مُؤَاكِمِيهِ لا يجدُ ما يسقيه .

[النَّشَارُ]

والنَّشَارُ : هو الذي يُفْرِطُ في التَّهَقُّمَةِ ، واللُّقْمَةِ في فيه ،
فِيشَاهِدُ جُلُوسًا وَهُوَ اللُّقْمَةُ مَمْضُوعَةٌ دَاخِلَ شِدْقِهِ ، ويتناثرُ منها
ما انسحق .

[البَقَّارُ]

والبَقَّارُ : هو الذي يُجْرِجُ لِسَانَهُ كالبقرةِ وقتاً بعد وقتٍ
لِلْحَسِّ شَفْتَيْهِ ، خارجَ فيه .

[المُمْتَحِنُ]

والممتحنُ : ويسمى المَحْسَسَ والمَحْتَالَ ، وهو الذي (ق ٣٠ / و)
يضعُ إصْبَعَهُ على لحمه ظاهراً ، فإن رآها عظماً ضمَّ إصْبَعَهُ ومصَّها ،
يُوهِمُ أَنَّ الطَّعَامَ حارٌّ وَأَنَّهُ لَدَعَهُ (١) ، وإن رآها لحمَةً أَخَذَهَا ،
ثم إن كانت كبيرةً أَكَلَهَا ، أو صغيرةً دَفَعَهَا لِجَارِهِ كأنه آثره بها .

(١) في الأصل : (لذغه) بالعين المعجمة ، والصواب بالعين المهملة .

[المَحْتَالُ]

والمحتالُ : هو الذي ينقلُ لحمًا كثيراً على الولاء ، ويضعه قُدَّامَ مَنْ بجنبه . ويقولُ له : كُلْ يا سيدي ، فَيَحْتَشِمُ وَيَسْتِنَعِ فِيرَجِعُ هو يأكله ، فهو حيلةٌ على حصولِ ذلك له .

[المغالي]

والمغالي : ويسمى المستغنى ، هو الذي لا يقصدُ في أكله إلاَّ الغالي الثمن ، وإن كان مُضِرّاً ، وإن كان غيره أطيّب منه .

[المُفَرَّقُ]

والمفروقُ : وهو الذي يُفَرِّقُ اللحمَ والكبابَ في الطَّعامِ ليختفيَ عن أعينِ الأصحابِ ، ثم يعوضُ خلفها بالمِلْعَقَةِ مُسارعاً في أخذها خفيةً ، ويسمى أيضاً المَخْتَلِسَ .

[المَخْتَلِسُ]

والمختلسُ : ويقال هذا الاسمُ أيضاً لمن يُفَرِّضُ اللحمَ قطعاً صغاراً ، ثم يَخْتَلِسُهَا بينَ السُّقْمِ بحيثُ لا يُدرى به ليحملَ إليه من اللحمِ أيضاً ، لظنِّهم أنه لم يَنَلْ منه .

[المَعزْلُ]

والمَعزْلُ: هو الذي إذا شَبِعَ ، وَحَضَرَ طَعَامَ آخِرُ ، يَتَقَيَّأُ ،
ويأكلُ منه أيضاً .

[المَوْحِشُ]

والمَوْحِشُ: هو ربُّ المنزلِ الذي يَجْرُدُ على غِلْمَانِهِ ، أو يَهْدُدُ
الطَّبَّاحَ ، أو يضربُ في دارِهِ جاريةً أو غلاماً عند اجتماعِ
نَدَمَائِهِ أو حضورِ مائدتِهِمْ .

[المَتَشَكِّي]

والمَتَشَكِّي: هو ربُّ المنزلِ إذا اشتكى السَّنَةَ وغلاءَ
الأسعارِ ، واعتذرَ إلى ضيفِهِ بِشِدَّةِ ضَيْقِهِ ؛ وأقْبِحُ ذلك ما يكونُ
في حالِ الأكلِ أو قبلَهُ . حكى (ق ٣٠ / ظ) أبو العيَناك ، قال :
استصَفْتُ بعضَ العربِ ، وكانتِ سَنَةٌ مُجْدِبَةٌ ^(١) ، فاعتذرتُ
إليه ، وذكرتُ غلاءَ الأسعارِ ، وأكثرْتُ مِنْ ذلكِ ، فَرَفَعَ
يَدَهُ ، وقال: ليس مِنَ المُرْوَعَةِ أَنْ يُذَكَرَ غلاءُ الأسعارِ للأضيافِ

(١) في الأصل: (مجذبة) بإعجام الدال، والصواب بالبدال المهملة .

عندَ حضورِ الطَّعامِ ، فاعتذرتُ إليه ، وناشدتهُ اللهُ أَنْ يَأْكَلَ ، فلمْ يَفْعَلْ ، وَرَحَلَ مِنَ الْعَدِ .

[الْمُسْتَأْذِنُ]

والمستأذنُ : هو الذي يستأذنُ ضيفه في إحضارِ الطَّعامِ كما قال أبو العلاء^(١) :

لا تَسْأَلِ^(٢) الضَّيْفَ ، إِنْ أَطْعَمْتَهُ ظَهْرًا ،

بِالسَّيْلِ : هل لك في بعضِ القرى أَرَبٌ ؟

فإنَّ ذلكَ مِنْ قَوْلِ^(٣) يَلْتَقِنُهُ :

لا أَشْتَهِي الزَّادَ ، وهو السَّاعِبُ الحَرِبُ

قَدَّمَ لَهُ ما تَأْتِي ، لا تُؤامِرُهُ

فيه ، ولو أَنَّهُ^(٤) الطُّرْثُوثُ^(٥) والصَّرْبُ

- (١) الأبيات الثلاثة موجودة في ديوان أبي العلاء لزوم ما يازم ، ج ١ ص ١٠٢ .
 (٢) في الأصل : (لا تسأل) ، وقد أثبتنا رواية الزنوميات لاستقامة الوزن .
 (٣) في الأصل : (ممّا قد) ، وقد أثبتنا رواية الزنوميات .
 (٤) الطُّرْثُوثُ : من النبات ، وهو ضربان : فمنه حاو وهو الأحمر ، ومنه سرٌّ وهو الأبيض ، وقال أبو زياد : الطرائث تتخذ للأدوية ولا يأكلها إلا الجائع .
 (٥) في الأصل : (والضرب) ، والصواب (والعرب) دون إعجام وفق رواية الزنوميات . والمعروف أن الصرب هو اللبن الحقيق الحامض ، وقد ورد ذكره كثيراً مقترناً بالطُّرْثُوثُ .

[الْمُغْتَنِمُ]

وَالْمُغْتَنِمُ: هو الذي إِذَا عَرَضَ عَلَيْهِ الرَّئِيسُ غَسَلَ يَدَيْهِ بِحَضْرَتِهِ تَجْمُلًا ، اغْتَنَمَ ذَلِكَ ، وَبَادَرَهُ ؛ وَلَوْ أَبَى ذَلِكَ ، وَغَلَبَ الْأَدَبُ لَنَفَّ عَلَى الْقَلْبِ ، وَاسْتَفَادَ الْخَطْوَةَ ، وَأَمِنَ مِنَ التَّثْقِيلِ ؛ فَإِنَّ الْإِنْسَانَ لَا يُمَكِّنُهُ اسْتِقْصَاءُ الْغَسْلِ وَالتَّنْظِيفِ فِي الْأَيْدِي وَالْفَمِّ بِحَضْرَةِ الرَّئِيسِ ، وَإِنْ فَعَلَ ذَلِكَ بِحَضْرَتِهِ فَإِسَاءَةٌ أَدَبٍ مِنْهُ ، فَالْأَوْلَى سَتْرُ ذَلِكَ .

[الْمُتَخَلِّلُ]

وَالْمُتَخَلِّلُ: هو الذي يَتَخَلَّلُ بِأُظْفَارِهِ أَوْ شَعْرِ لِحْيَتِهِ وَنَحْوِهِ ؛ وَاللَّهُ الْمَوْفِقُ .
وهذا آخر ما حَضَرْنَا فِي ذَلِكَ مِنْ مَعَايِبِ الْأَكْلِ ؛ فَالْعَاقِلُ يَجْتَنِبُ ذَلِكَ طَاقَتَهُ .

وَالْحَمْدُ لِلَّهِ وَوَحْدَهُ ، وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى مَنْ لَا نَبِيَّ بَعْدَهُ (١) .

* * *

(١) ذَيْلُ النَّاسِخِ صَاحِبِ الْمَجْمُوعِ الْمَخْطُوطِ هَذِهِ الرَّسَالَةَ بِقَوْلِهِ : « تَمَّتِ الرَّسَالَةُ فِي عَيُوبِ الْمَوَاقِلَةِ لِلشَّيْخِ الْإِمَامِ ، شَيْخِ الْإِسْلَامِ ، الشَّيْخِ بَدْرِ الدِّينِ بْنِ رِضِيِّ الدِّينِ الْغَزِيِّ الْعَامِرِيِّ الشَّافِعِيِّ ، بَلَّغَهُ اللَّهُ ثَرَاهُ بِمُحَمَّدٍ ، صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَسَلَّمَ » .

مأتم الرسالة

انضح مما تقدم معنا أن هذه الرسالة الهامة في آداب المؤاكلة كانت على جانب كبير من الأهمية ، إذ إننا لم نقف ، فيما اطلعنا عليه ، على رسالة مثلها في الموضوع نفسه ، وفي طريقة العرض ، فلقد أحصى المؤلف بعض عيوب المؤاكلة التي حضرته والتي يجب أن يتحاشاها ويتنزّه عنها كل من يجب عليه أو من يفترض فيه التزام آداب المؤاكلة في المجتمع لئلا يُنتقد ممن حوله من الناس ، وهذا بالطبع يهم كل إنسان في حياته الاجتماعية والخاصة ؛ كما أن أهمية الرسالة المذكورة ترجع إلى كونها مظهراً من مظاهر التقاليد الحضارية ، والآداب الاجتماعية الراقية التي يطمح إليها كل مجتمع يسير في طريق التطور والترقي ، زد على ذلك أن مؤلفها لم يترك أية صفة يعرفها ذات صلة بهذا الموضوع إلا عرضها ، وأشار إليها جملةً وتفصيلاً ؛ وربما كانت القصة الطريفة التي أشار إليها أيضاً في (حاطب ليل) عن الحادثة التي جرت لرئيس عمرات ، الشيخ النجيب ، يوسف بن يعقوب ، الذي شارف على الموت عشرين يوماً حتى تم تخليص العظام من حلقه ، هي التي أوحى إليه باستقصاء عيوب المؤاكلة ليضع لنا رسالة في أصولها وآدابها ؛ بيد أن المؤلف ، كما صرح بذلك في ختامها ، لم يستوف كل العيوب ، وإنما اقتصر منها على بعض ما حضره منها ، وما رافده به الذاكرة ؛ ونرى ، إتماماً للبحث ، ووفاءً منا لما بدأ به ، أن نورد هنا بعض ما أورده الثعالبي في الفصل الذي تحدث فيه عن الأوصاف المتعلقة بكثرة الأكل وترتيبها (١) ، وهذا كما يتضح شيء يسير مما ذكره ، وهي كما يلي :

(الشيم والشرة) : وهو من كان حريصاً على الأكل .

(الجشع) : وهو من زاد حرصه وجودة أكله .

(١) الثعالبي : فقه اللغة ص ٢٢٠ ، ٢٢١ .

- (الجَمِيم) : وهو من لا يزال قسراً إلى اللحم ، وهو مع ذلك أكل .
 (اللَّعْوَسُ واللَّحْوَسُ) : وهو من كان يتبع الأظمة بحرص ونهم .
 (العَيْصُوم) : وهو من كان كثير الأكل رغب البطن .
 (المُهْبَلَع) : وهو من كان أكلواً ، عظيم اللّهم ، واسع الخنجر .
 (الجَعْظَرِيّ) : وهو من كان مع شدة أكله غليظ الجسم .
 (المِهْلِقَامَة والتَلِقَامَة والجُرَاضِم) : وهو من كان يأكل أكل الحوت الملتصم .
 (المُجَلِّح) : وهو من كان كثير الأكل من طعام غيره .
 (القَحْطِيّ) : وهو من لا يُبقي ولا يذر من الطعام شيئاً ، وهذه التسمية عراقية الأصل ، وهي من كلام الحاضرة دون البادية .
 قال الأزهري في تعليلها : كأنه نُسب إلى القحط لكثرة أكله ، فكأنه نجا من القحط .
 (البُدْهَيْل) : وهو من يُعْظِم اللّهم ليسابق غيره في الأكل .
 (المُسْتَجِيع والشَّحْدَان والشَّهْم) : وهو من لا يزال جائعاً أو يُري أنه جائع .
 (الأرشم) : وهو من يتشمم الطعام حرصاً عليه .
 (اللَّعْمُظ واللَّعْمُوظ) : وهو من كان شهواناً شهراً حريصاً على الطعام .
 (الوارش) : وهو من يدخل على القوم ، وهم يطعمون ، ولم يدع إلى الطعام .
 (الواغل) : وهو من يدخل على القوم ، وهم يشربون ، ولم يدع إلى الشراب .
 (الضيفن) : وهو من يجيء صحبة الضيف دون أن يدعى ، وهو الطفيلي .
 ذكر النحويون أنه من الكلمات الأربع التي زيدت فيها النون .
 تحدث الثعالي أيضاً في مكان آخر عن (المقّم) و (المحتف) (١) ،
 فالمقّم : هو الذي يقم ما على الخوان ، أي يأكله كله ، والمحتف :
 هو الذي يحتف ما في القدر ، أي يأكله كله أيضاً ، وقد أورد هذين
 الفهامين نقلاً عن أبي الحسين أحمد بن فارس ، وقال : إنه عرض ما أورده
 على كتب اللغة فصح عنده .

* * *

(١) الثعالي : فقه اللغة ، ص ٤١ .

نعود إلى ما بدأنا به لنلاحظ أول ما نلاحظ أن الغزي استخدم ألفاظاً عربية أصيلة معروفة عند العرب قديماً ، ونلاحظ أنه استخدم ألفاظاً عربية ، عربها العرب ، وكانت مستعملة في عصره ، أو معروفة قبله كالجردييل والطبايح والسكرجات والرشتا ، بعضها لم تورد معاجم اللغة .

ونلاحظ أيضاً أنه استخدم بعض معاني الألفاظ في غير ما وضعت له ، فقد كان بعضها منقولاً من الاستعمال العاصي ، وبعضها الآخر من ابتكاره واجتهاده الخاص ، وقد أجاز لنا ابن الأثير مثل هذا الأمر ، واشترط في المعنى المنقول أن يكون غير مستقبح أو مستكره (١) ، كما هو الشأن في استخدام (حاطب ليل) و (المنقط) و (المرتبخ) و (الملقو) ...

ويلاحظ من وجه آخر أن معظم الألفاظ جاءت بصيغة اسم الفاعل المشتق ، مما هو معروف مستعمل أو غير مستعمل في الصيغة نفسها ، هذا بالإضافة إلى الصيغ والاشتقاقات الأخرى كما هو واضح في الرسالة المذكورة . ويلاحظ أيضاً أن المؤلف أورد ما حضره من الشواهد الشعرية المختارة لشعراء سابقين أو مولدين أو محدثين ، وأنه أشار بإشارات عارضة إلى بعض ما جاء في السنة النبوية مما يتعلق بآداب المؤاكلة في ثلاثة مواضع : أولها يتعلق بتصغير اللقمة خلال الأكل ، وثانيها التنييد بالضيف الفضولي الذي يقوم بتفريق الطعام على غلمان رب المنزل ، لأن في ذلك إشعاراً بخله ، وثالثها الإشارة إلى القيام بإطعام المهرة ونحوها ، لأن ذلك من وظائف رب المنزل وحده . يضاف إلى ذلك أنه لم ينس أن يعرض عرضاً عابراً بعض آداب مؤاكلة النساء ، ووصيته لرب المنزل ، وخصوصاً بعد امتناعهن عن الأكل ، وهذا مما يحسن أن يعمله لغيره .

(١) ابن الأثير : المثل السائر ، ج ١ ص ١٨١ .

ويلاحظ أخيراً أنه يذكر أسماء بعض المآكل والمطاعم المعروفة عند العرب قديماً كالهرايس والأكارع والكباب ، وجدير بالذكر أن في أمالي القاضي وفقه الثعالبي بحثاً مفصلاً في أسماء أطعمة العرب ؛ كما أنه يذكر منها ما أخذوه عن غيرهم من الأمم الأخرى كالطباهج والسكرجات والرشتا ... نخلص مما تقدم معنا من القول إلى أهمية هذه الرسالة التي أنشأها الغزي ، ويبدو لنا أنه سلك هذا السبيل في التأليف بشكل عام ، فلقد وقفنا له على رسالة أخرى في (آداب العشرة وذكر الصحبة والأخوة) ، حاول من خلالها أن يعرض عرضاً هاماً للآداب التي يجب أن يتحلى بها الإنسان الفاضل ، وموعدنا مع الرسالة المذكورة في الأعداد المقبلة بإذن الله .

الدكتور عمر موسى باشا

